

地域福祉の情報紙

# 紙ひこうき

Vol.186

だれもが、その人らしく、住み慣れた地域で、共に、いきいきと暮らせるまち柏をめざして

01

だれもが その人らしく 住み慣れた地域で 共に いきいきと暮らせるまち 柏

## 第50回 柏市住民福祉大会

第一部 式典(表彰)

第二部 講演 & 演奏会 息子と母で歩んだ『希望への道』

【主催】

柏市社会福祉協議会

2024年1月15日発行



特集

## 第50回柏市住民福祉大会

第一部 福祉活動者表彰式 福祉の心作品展表彰状贈呈

情報広場 ······ P.2~3

特集 / 第50回柏市住民福祉大会 ······ P.4~5

寄付をもっと身近に / 飲んで“潤う”柏の未来 ······ P.6

災害ボランティアセンター運営訓練・支援 / いきいきセンターオープン ······ P.7

カレンダーができました / 生きる力を育む 夢未来塾 ······ P.8

編集 / 発行

社会福祉法人 柏市社会福祉協議会

〒277-0005 柏市柏5-11-8

介護予防センターいきいきプラザ

TEL : 04-7163-9000

FAX : 04-7163-9300

<http://kashiwa-shakyo.com>

モバイル版



## 募集

### かしわファミリーサポートセンター 協力会員・両方会員を募集

子育てを応援する協力会員、両方会員(協力会員と利用会員を兼ねる)を募集しています。子ども(生後6ヶ月から小学6年生まで)の送迎や自宅での預かりなどを行い、援助内容に応じた報酬(700~800円/時)が支払われます。ご希望の方は、下記の基礎研修会(①~②のいずれか)にご参加ください。

**日 時** ①1月22日(月)②2月17日(土)

9時30分~15時30分

**場 所** ①いきいきプラザ2階研修室

柏市柏5-11-8

②沼南社会福祉センター3階会議室

柏市風早1-2-2

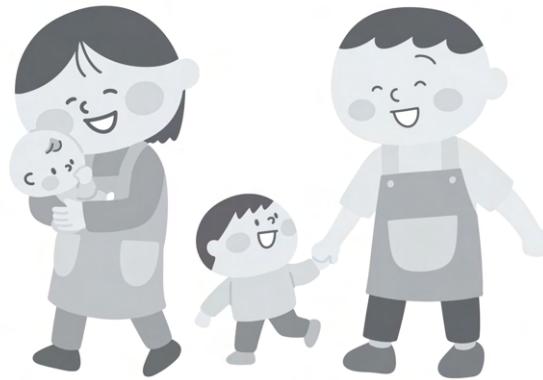
**対 象** 柏市在住で心身共に健康な方

無料

**持 ち 物** 筆記用具、昼食

**応募方法** ①1月19日(金)まで②2月15日(木)まで

いずれも平日9時~17時に電話で



申込・お問い合わせ：相談支援課 かしわファミリー・サポート・センター ☎04-7190-5225

## 募集

### ボランティア入門講座

ボランティア活動を始める方にオススメの講座です。ボランティアの基本的な知識や様々な活動について知ることができます。車いす介助の体験もできます。お気軽にご参加ください。

**日 時** 2月16日(金)10時~12時

**場 所** ラコルタ柏(柏市教育福祉会館)2階多世代交流スペース

柏市柏5-8-12

**対 象** 柏市在住・在勤・在学の方 20人

無料

**持 ち 物** 筆記用具

**応募方法** 2月9日(金)までに柏市社会福祉協議会HP上の専用フォーム、

電話、FAX、メールで講座名、氏名(ふりがな)、住所、電話番号を記載

応募者多数の場合抽選。2月13日(火)までに電話又はメールで抽選結果をお知らせいたします



申込・お問い合わせ：地域福祉課 ボランティアセンター

☎04-7165-0880 FAX04-7165-1355 ✉volunteer@kashiwa-shakyo.or.jp

- 各種 -

## 相談案内

お気軽にご相談ください

生活相談

04-7163-1234

9時~17時(土・日・祝日除く)

心配ごと相談

04-7163-2734

10時~15時(毎週水曜日)

04-7193-2942

10時~15時(毎週木曜日)

## 募集

### 親亡き後を考える！成年後見制度講座

知的障害、精神障害の方のご家族が考える成年後見制度、相続、遺言書の必要性、子のためにできる対策等を学びます。

日 時	2月19日(月)14時～16時
場 所	いきいきプラザ2階研修室 柏市柏5-11-8
対 象	柏市在住の方
定 員	40人※先着順

費 用	無料
持 ち 物	筆記用具
応募方法	令和6年1月4日㈭9時～令和6年2月13日㈫17時までに電話で

申込・お問い合わせ：相談支援課 かしわ福祉権利擁護センター 成年後見利用促進担当 ☎04-7162-5011

## 募集

### 認知症を理解し、成年後見制度・市民後見人活動を知ろう！

DVD「ぼけますから、よろしくお願ひします。」を見て認知症を理解し、認知症の方の権利を守る成年後見制度、また柏市内で活動する市民後見人について学びます。

日 時	3月6日㈭14時～16時20分
場 所	いきいきプラザ2階研修室 柏市柏5-11-8
対 象	柏市在住の方
定 員	30人※先着順

費 用	無料
持 ち 物	筆記用具
応募方法	令和6年2月1日㈭9時～電話で

申込・お問い合わせ：相談支援課 かしわ福祉権利擁護センター 後見支援担当 ☎04-7163-7676

## ご案内

### ぞうさんルーム～はぐはぐひろば沼南での一時預かり～

少し子育てから離れてリフレッシュしたい時、お出かけしたい時など一時預かりをご利用してみてはいかがでしょうか。かしわファミリー・サポート・センターの協力会員が、お子さん(生後6ヵ月から未就学児まで)を一对一でお預かりします。ご利用の方は、会員の登録が必要です。

※子どもの預かりをしてみたい方も、ご連絡ください。

日 時	毎週火曜日、金曜日 ①10時～13時②13時～16時③10時～16時
場 所	はぐはぐひろば沼南 柏市風早1-2-2 沼南社会福祉センター
対 象	柏市在住・在勤の方
定 員	1日4人まで

費 用	①②1,000円(3時間) ③2,000円(6時間)
申込方法	平日9時～17時に電話、窓口で
	※利用希望日の1ヵ月前から予約開始。予約初日は電話のみ。予約空き状況は、柏社協ホームページにも掲載。
利用限度	1ヵ月12時間まで

申込・お問い合わせ：相談支援課 かしわファミリー・サポート・センター  
〒277-0924 柏市風早1-2-2 沼南社会福祉センター2階 ☎04-7190-5225

#### 福祉サービス利用援助相談

福祉サービス利用に関する相談や金銭管理等の相談をしたい方

**04-7165-1144**

9時～17時(土・日・祝日除く)

#### 成年後見相談

認知症や知的障がい等のある方など、成年後見制度の相談をしたい方

**04-7162-5011**

9時～17時(土・日・祝日除く)

#### 在宅福祉相談

高齢者、障がい者、産前産後の方で、家事支援を受けたい方

**04-7197-6400**

9時～17時(土・日・祝日除く)

#### ボランティア相談

ボランティアをしたい方、受けたい方

**04-7165-0880**

9時～17時(土・日・祝日除く)

# 第50回 柏市住民福祉大会

令和5年12月9日(土)、柏市住民福祉大会がアミュゼ柏クリスタルホールで開催され、地域福祉の活動者・団体が一堂に会しました。晴天にも恵まれ、会場はほぼ満員。地域福祉の大切さや力を改めて感じる、すばらしい時間となりました。



## 式典 福祉活動者表彰式

### 大切なのは「地域の力」

住民福祉に功績のあった170名の個人の方と25の団体の方たちを表彰。多くのご寄付をいただいた8団体の方に感謝状を贈りました。

さらに福祉の心作品展の最優秀賞・特別賞に輝いた児童・生徒5名にも表彰状を贈呈しました(右ページ参照)。

中川会長は「コロナ禍の影響で人々の孤立

化や生活困窮者が増えている中、「地域の力」が救う力になっている」と話しました。また、多年にわたり地域福祉に貢献されている方々へ感謝の言葉を述べると共に「行政とも連携しながら、これからも前進していきます」と挨拶しました。



## トークライブ&コンサート

### 「息子と母で歩んだ『希望への道』」

### トークも演奏も秀逸！家族の大切さ、前向きに生きる意味を教えられた、素晴らしい『道』。

「ここまで頑張れたのは、家族の連携があったからです」。母の啓子さんと祖父母に支えられてきた道。ヴァイオリンを始めたのはリハビリのため。「最初はこんなにお金のかかるものとは考えもしなかった」と明るく笑う啓子さん。「母は直感で動くんです。僕は考えて考えて行動する。そのバランスが良いのではないかと思います」。

小学校ではいじめにあい、異変に気づいた啓子さんの言葉は「登校拒否しちゃえば？」。母の明るさに救われた。「『3ヶ月くらいにする？』って(笑)。ピンチのとき、苦しいときは誰かに伝えることが大事なんだと気付きました」。

一時は障がいのない友だちに勝つんだと、ヴァイオリンを『武器』にしようと闘争心だけで突き進んだ。「本当は違いますよね。音楽は誰かを癒やしたり、聴いてくれる人が明日から頑張ろうと思ってくれれば…その思いが伝わるんです。僕はそれを忘れていました」。啓子さんも「違う人格みたいでした。『人が好き』と言っていたもどとの彼の方が生きやすいのに」と心配していた。そんなとき、恩師の言葉が彼を救う。「辛かったね。でも障がいを持っていない僕は、障がいのある君の気持ちをわかってあげられないんだよ。ごめんね」。障がいはハンディではなく個性なんだと受け入れられた。

「おしゃべり大好き！」な水晶さんの楽しいトークで、式町ワー



ルドに引き込まれた会場。水晶さんと啓子さんの明るさから、家族一丸で生きてきた自信と力強さが伝わるトークライブでした。

後半のコンサートでは広い音域を持つ5弦のエレクトリック・ヴァイオリンと、東日本大震災の瓦礫から作られた「津波ヴァイオリン」で、オリジナル曲や、耳馴染みのある楽曲を披露してくれました。バラードありロックあり。最後はステージを降り客席を1周しながら“Libertango”を演奏。明るく前向きなお二人から、ポジティブなパワーを受け取った90分でした。

しきまち みづき  
式町 水晶さん

1996年生まれ  
ヴァイオリニスト、作曲家  
神奈川県小田原市在住

いま話題の若きポップヴァイオリニスト。3歳の時に脳性まひと診断され、リハビリの一環として4歳からヴァイオリンを始める。2018年、キングレコードよりメジャーデビュー。障がい者と健常者の垣根を越えて、地域社会や若者に夢・希望を届けたいとの思いでコンサート、ライブ、楽曲制作のほか、講演会も開催。東日本大震災の瓦礫から作られた「津波ヴァイオリン」を託されたヴァイオリニストとして被災地でのボランティア演奏を通して支援活動も精力的に行っている。2021年、TOKYO2020パラリンピック閉会式で“What a Wonderful World”を演奏。

## 福祉の心作品展



テーマ「ともに生きる」

みんなが支え合って、しあわせに暮らしていくために大切なことは。そんな思いを作品にしました。

今年度は、市内小中学校23校から400点の応募があり、その中から最優秀賞や特別賞が選ばれました。入選作品はイオンモール柏やモラージュ柏に、また住民福祉大会当日には、ホール入口に展示されました。「たくさんの笑顔や、人とのつながりを描いた心あたたまる作品に感動しました」という声が聞かれました。

最優秀賞 小学校低学年の部



やさしいこころで  
みんななかよし

風早南部小学校 1年  
中谷 月奏さん

みんなが にこにこえが  
おで いきていけるよう  
に、やさしいこころをも  
つてほしいとおもい か  
きました。



最優秀賞 小学校高学年の部



助け合いの花

松葉第一小学校 5年  
秋吉 千佳さん

こまっている人をみたら、  
手をさしのべ、助け合え  
ば、笑顔になる。元気にな  
る。ということを伝え  
られたらいいな。とい  
う思いで書きました。

特別賞 中学生の部



みんな仲よし

手賀中学校 1年  
春岡 優士さん

自分で思い出になったも  
のを描きました。それは  
イチゴケーキです。  
これからもなかよくくら  
したいです。



最優秀賞 中学生の部



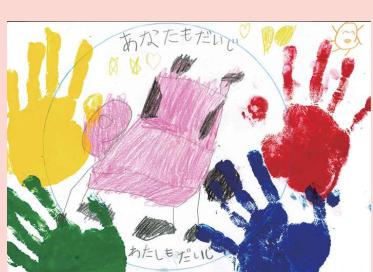
あなたの手が人を笑顔にする

豊四季中学校 1年  
佐藤 乃娃さん

人の数だけ笑顔があつて、  
思うだけ、見ているだけでは、伝わらない。  
手をさしのべる優しさ、さ  
しのべられた手をにぎる勇  
気が、必要だと思いました。



特別賞 小学生の部



みんなだいじ

十余二小学校 1年  
佐野天音さん

みんなをだいじにすると  
いいとおもいました。



母 しきまち けいこ  
式町 啓子さん

脳性まひの障がいのある息子を女手ひとつで育て、プロのヴァイオリニストになるまで支え続けた。親子二人三脚で歩んできた子育て記「脳性まひのヴァイオリニストを育てて～母から奏でた希望の音色～」を2018年4月に出版



# 寄付をもっと身近に

地域活動 寄付報告

令和4年度

皆さまから寄せられたご寄付の使いみち

生活困窮世帯の援護金や物資支援(児童の学用品含む)のために活用されます



住民福祉大会映画上映へ充当 19,228円(1%)

障がい理解を広めるために

セーフティネット基金  
1,000,000円(28%)

経済的にお困りの世帯へ貸付や援護金給付のために

柏こども未来基金  
1,007,529円(28%)

こどもや若者達の居場所づくりのために

こども食堂、学習支援、若者支援の活動団体の運営を助成しています



総額 3,547,141円

災害発生時の支援活動等に活用するため、30,000,000円を目標に積立てをしています



災害対策基金  
520,384円(15%)

災害発生時の支援活動等のために

支えあい推進基金  
1,000,000円(28%)

地域の支えあい活動立ち上げや継続支援のために

身近なたすけあい活動(ゴミ出し、草取り等)や、地域住民の居場所の立ち上げのための支援を行います



## 飲んで“潤う”柏の未来(ふくし)

本会が管理する施設2か所(右記)に、飲料の売上的一部分が本会に寄付される自動販売機を設置しました。寄付金が地域福祉の財源に活用されることを伝えるようラッピングデザインされています。この自動販売機が市内にもっと増えて、柏の未来(ふくし)のために、寄付をすることが身近になるような取組みにしていきたいと考えています。

同じデザインの自動販売機を置いていただける方を募集しています。ご興味のある方は下記までお問い合わせください。



お問い合わせ：総務課総務グループ ☎04-7163-9000



### 設置場所

- ・介護予防センターいきいきプラザ
- ・老人福祉センター柏寿荘

▲寄付型自動販売機(介護予防センターいきいきプラザ)

## 寄付者のご紹介

### 合計金額

1,179,778円

(令和5年8月～11月)  
合計金額には、非公開金額を含む

皆さまからの寄付金・物品は、地域福祉活動のために有効活用させていただきます。

「温かな思いやり」をありがとうございました。

### 寄付金

[順不同・敬称略(単位:円)]

(株)imayama(4件:400,000)、池田健司(100,000)、浮ヶ谷興産(4件:40,000)、上野京子(30,000)、エコロジーネットワーク・ラズベリー(10,047)、柏ジュニアストリングオーケストラ(31,090)、柏市コミュニティ植物医師の会(20,000)、柏市茶の湯の会(100,000)、柏ソシアルダンス久須美徹・ニューフラワー白岩みえ子(2件:10,000)、協和工業(100,000)、かたくりの里ふれあい祭り(350)、慈悲の会(4件:40,000)、千葉胤和(2件:20,000)、東葛高校OB会(10,000)、中村能久(20,000)、長谷川秀夫(7件:61,000)、花山町会(13,780)、星野孝治(10,000)、渡邊國雄(1,000)、匿名(12件:92,781)、からくり募金箱(3,634)、福祉募金箱(3件:9,252)

### 物品

沖山いさこ(ベビー用品)、(株)日立柏レイソル(ホームゲームチケット)、田口優心(粉ミルク)、千葉県柔道整復師会柏我孫子支部(車椅子)、仲野康夫(紙パンツ)、松浦孝義(車椅子)、松浦実(テレビほか)、明治安田生命柏中央営業所(子供用品)、ワーカーズコレクティブういづ(ベビーフード)、匿名(尿取りパッド、ベビーベッド、菓子)

# 災害ボランティアセンターの設置・運営訓練を行いました

11月18日(土)に、介護予防センターいきいきプラザと柏市役所駐車場で、災害ボランティアセンター設置・運営訓練を行いました。

当日は災害ボランティアコーディネーター、柏市役所関係課、(公社)SL災害ボランティアネットワーク、千葉県社会福祉協議会、柏市赤十字奉仕団、青年会議所、NPO法人千葉レスキューサポートバイクの皆様にご協力頂き、総勢83名での訓練となりました。訓練では、災害ボランティアセンターを運営する役と、ボランティア役に分かれ、ボランティアの受け入れから、派遣、迎え入れまでの一連の流れを確認しました。

また、センター運営に関わる災害ボランティアコーディネーター養成講座の受講者8名に修了証を交付し、災害ボランティアコーディネーターは109名となりました。今後もより実践に近い訓練を行い、いざという時に備えていきます。



## 長南町災害ボランティアセンターを支援しました

9月15日に本会職員2名が、台風13号で被災した長南町の保健センター内に設置された災害ボランティアセンターで、被災者とボランティアのマッチングに従事しました。長南町は水田が多くあり、大雨により床上・床下浸水被害が発生、藁や泥の堆積で住民が苦労されていました。駆け付けた21名のボランティアには、暑い中を、泥かきや畳上げの作業を行っていただきました。

柏市内でも9月20日の豪雨で浸水被害が発生、2件の支援活動を行ないました。もし柏市で大規模災害が発生したら、本会が災害ボランティアセンターを設置します。支援が必要なときはご活用ください。またボランティア活動へのご協力もお願いいたします。



「長南町保健センター」

Information  
お知らせ

## 新田原地域いきいきセンター オープン



令和5年5月8日、市内10ヶ所目となる「新田原地域いきいきセンター」がオープンしました。開設にあたり、地域の皆さんには多大なご協力をいただきました。

いきいきセンターは身近な福祉の相談窓口です。福祉に関するお困りごとやボランティアのご相談をお伺いするほか、電話でお声かけをするお元気コールも実施しています。ぜひご活用ください。

また、地域の皆さんと連携した地域づくりを推進してまいりますので、ご協力をお願いします。



**開所日時：**月・水・金10時～16時  
(第3月曜日・祝日・年末年始除く)

**開設場所：**新田原近隣センター

※第3月曜日は千代田ふるさとセンターにて10時から12時まで開設

**お問い合わせ：**☎04-7157-2317



## 柏市社会福祉協議会カレンダーができました

令和6年

季節感のあるイラスト満載の令和6年柏市社会福祉協議会ポスター風カレンダーができました。

カレンダーは柏市社会福祉協議会ホームページにてダウンロードできます。  
お好きなサイズに印刷していただき、ぜひご活用ください！

[柏市社会福祉協議会ホームページ](http://kashiwa-shakyo.com/publics/index/9/)

<http://kashiwa-shakyo.com/publics/index/9/>



〈PR〉

相談無料・土日祝対応可能

- 相続手続き全般
- 遺言書の作成
- 生前贈与
- 後見・財産管理
- 名義変更
- 不動産登記
- 商業登記  
(役員変更、会社設立、解散等)

お困りごとはございませんか?

相談者に寄り添った丁寧な対応をお約束します。  
ぜひお気軽にご連絡ください。

代表司法書士 片野洋介

片野司法書士事務所

〒277-0871 柏市若柴 341-5 柏の葉キャンパス駅より徒歩9分  
電話(代表) 04-7193-8377 /携帯 080-4119-2510  
E-mail / y-katano@katanoss.com

## 「ひとりじゃないよ」つながる場の紹介

生きる力を育む

夢未来塾

NPO法人 教育支援三アイの会

学校になじめず勉強が遅れがち。友だち関係がうまくいかない。様々な課題をもつ小学生から高校生までの子どもたちに元教員がマンツーマンで勉強を教え、悩みを聞いています。設立から21年余り、120人以上となった卒業生たちは、今でも折に触れて訪ねてくることも。保護者からの相談も受け付けています。その他、電話相談や高校卒業資格取得「柏教場」も開設しています。



参加費 無料 ※別途資料代等がかかることがあります

日時	夢未来塾	毎週土曜日	10時～12時30分
	柏教場	毎週月・木曜日	午前・午後
	電話相談	毎週月～金	10時～16時
		毎週土曜日	午前のみ



教育支援三アイの会

〒277-0005 柏市柏3-6-14増谷第1ビル402号  
柏駅東口徒歩7分「東横イン柏駅東口」向かい側のビル4階

学校生活の悩みをお持ちの方、  
お気軽にご相談ください

▶ ☎ 04-7162-2130

- 引っ越しゴミのゴミ撤去
- 生前整理 ● 遺品整理
- ゴミ屋敷のゴミ撤去
- 空き家の管理
- 荷物の一時保管 など

色々なお手伝い  
あります!

まずはお電話にて! 何でもご相談ください!

TEL 0120-970-429

営業時間 9:00～17:00 定休日：土曜 日曜 祝日  
<http://www.katazuke-honpo.jp>

かたづけ名人  
パートナーズ株式会社



SUSTAINABLE DEVELOPMENT GOALS

柏市周辺の身元保証・生活支援・葬送支援は、  
一般社団法人 こもれびの和

柏市名戸ヶ谷 1-6-19  
TEL. 0120-870-311

かしわさいえん  
柏斎苑

パートナー登録番号 752  
しばSDG'sパートナーとして住み継がれる街づくりに貢献します。

介護付き有料老人ホーム  
ボンノールガーデン  
地元の皆様に愛されて  
創業より50年  
各種料金プランをご用意  
～まずはお気軽に  
ご相談ください～  
柏市篠籠田1385-1  
04-7143-0555

## ご自宅や入所施設で医療マッサージが受けられます

国家資格を持ったマッサージ師が、身体機能の維持・回復を目的とした施術を行います

健康保険適用で

自己負担額1割の場合――

1回あたり、500円前後

●申請には医師の同意が必要となります



はじめての方、まずは  
お問合せ・ご相談ください  
←てあてホームページはこちら

無料お試し体験実施中!!

てあて在宅マッサージ

株式会社てあて／松戸市常盤平陣屋前4-17-101

TEL 047-321-6211



てあては医療機関と同等の感染症対策を講じ、皆さんに安全・安心をお届けいたします